apercebido, de catar si era ome de recabdo, aquel a quien la daua en guarda, o non. Mas aquel que niega, que non rescibio los condessijos que son dados en alguna de las otras maneras de que fezimos emiente en la segunda ley deste Titulo, si le fuere prouado en juizio, valdra menos porende, e sera enfamado (4); e deue tornar el condessijo, o la estimacion, con las costas (5), e los daños, e los menoscabos (6) que ouiere fecho el otro por esta razon. E quanto en los daños, e en los menoscabos, deue ser ceydo por su jura (7), el que dio la cosa en guarda. Pero el Juez los deue estimar, e templar (8), catando todavia, que ome es aquel que jura por ellos. Estos menoscabos dezimos que se deuen entender, por los daños que venieron, porque la cosa non fue tornada quando la pidio; mas non de lo que pudiera auer ganado (9) por ella. E los daños que le podrian venir por esta razon, seria, como si ouiesse a dar dineros, o otra cosa, a dia señalado, con penas, o con cotos, o en otra manera semejante destas; e porque non le fue tornado el condessijo a la sazon que lo deuiera auer, cayo en aquellas penas, e en aquellos cotos. E si la cosa que es dada en condessijo, es de tal natura que de fruto de si, tenudo es de pechar demas desto, todos los frutos (10) que ouo della, despues que gela dio en guarda, e que pudiera auer (11), despues que la pidio el dueño della, o sus herederos.

(a) L. 8, tít. 15, lib. 3 del F. R.

LEX VIII.—Negans depositum, necessitate incendii, vel naufragii depositum, tenetur ad duplum; sed si est alterius generis depositum, tenetur in simplum, et ad expensas, fructus, et interesse damni, non lucri, et efficitur infamis; et super æstimationem jurabit actor in litem cum judicis taxatione. Hoc dicit.

(1) *O por algunos semejantes dellos*. Tollit hæc lex dubium, quod movebat Joan. Fab. in §. *sequens*, *Instit. de action*. et approbatur hic opinio, quam tenebat Ang. et Jaso contra Fabrum.

(2) *Si este atal que la rescibio*, *la negasse*. Requiritur negatio, ut sit pœna dupli, ut hic et l. *sed et furti* 26. *Instit. de action*.

(3) *Porque faze grand enemiga*. Cùm enim existente neccesitate deponat, crescit perfidiæ crimen, et publica utilitate coercendum est, vendicandæ reipublicæ causa, D. eod l. 1. §. 1. in fine: et si negans condemnetur ad restitutionem depositi, est infamis, ut in l. *qui depositum* 10. C. eod. et in l. 1. vers. *qui furti*, D. *de his qui not. infam.* et infra in ista l. quæ licèt loquatur, quando ex aliis causis fit depositum, à fortiori procedit in eo, quod fit ex istis causis necessariis.

(4) *Enfamado*. Concordat l. *qui depositum* 10. C. eod. et l. 1. vers. *qui furti*, D. *de his*, *qui notant. infam.* et procedit, quando proceditur ordinariè, et condemnatione facta; secùs si procederetur executivè, mittendo instrumentum depositi executioni, secundùm Bald. in l. *si quis*, C. eod. An autem, si tabellio infamaretur ex tali causa, possit instrumenta conficere? Vide Bart. in l. eadem. §. 1. C. *ad Leg. Jul. repet.* Bald. et Salicet. in dict. l. *qui depositum*, et Innoc. in cap. *qualiter*, *et quando*, el 2. in gloss. magn. *de accusat.* vide ibi omninò de damnato ex actione famosa descendente ex contractu, an removendus sit ab officio, seu an teneant gesta per cum.

(5) *Con las costas*. Ut in l. *properandum* 13. §. *sin autem* 3. C. *de judic.* et in authent. *de judicib.* §. *oportet* 10. cum ibi notatis.

(6) *Los menoscabos*. Adde l. 3. D. *de in litem jurand.* et l. pen §. 1. D. *si quis in jus vocat. non ierit*, l. *semper* 15. §. *hoc interdicto* 7. D. *quod vi*, *aut clam*, et in cap. *conquestus* 8. et in cap. *salubriter* 16. *de usur.*

(7) *Por su jura*. Adde l. 3. cum Gloss. ibi D. *de in litem jur.* et hoc propter difficultatem probationis interesse, ut in l. fin. D. *de prætor. stipul.* nam dolus cum difficultate probationis adjuncta, talem probationem videtur admittere, l. *si quando* 9. C. *unde vi*, l. 1. §. *non solum* 41. D. *de vi*, *et vi armat.* l. *in actionibus* 5. §. *plane* 4. et l. *cum furti* 9. D. *de in litem jur.* et adde l. 1. §. *in depositi* 26. D. eod.

(8) *Templar*. Adde l. *videamus* 4. §. fin. cum l. sequenti, D. *de in litem jurando.*

(9) *Ganado*. Sequitur Glossam in dict. l. 3. D. *de in litem jur.* et sic habes, quòd nummis non restitutis, non habeatur ratio lucri. In contrarium videtur text. in l. *arbitraria* 2. §. *nunc de officio* 8. D. *de eo quod certo loco*, et hoc tenet Bart. in dict. l. 3. maximè per l. 1. C. *de sentent. quæ pro eo, quod interest;* quod forte procederet, et sic limitaretur ista lex, quando qui prætenderet interesse lucri esset solitus lucrari, puta si esset mercator, et lucrum esset quasi certum, seu appareret certum, secundùm modernos Doctor. in dicta l. 3.

(10) *Los frutos*. Adde l. 1. §. *hanc actionem* 23. D. eod et l. 5. suprà eod. Et quid si fructus fuerint per eum consumpti, et tempore consumptionis non tantum valebant, sicut valuerunt post tempus consumptionis? Vide Bald. in l. 2. in fin. C. *de fruct. et lit. expens.* qui tenet considerari tempus consumptionis, et vide Bart. in l. *divortio*, §. *ob donationes*, D. *solut. matrim.*

(11) *Que pudiera auer*. Vide quæ habentur in l. 39. tit. 28. *Part.* 3. et quæ ibi dixi, et l. 2. ubi Bald. et Doctor. C. *de fruct. et lit. expens.* et l. *certum* 22. C. *de rei vendicat.*

LEY IX.—Como el condessijo que recibio el finado en su vide, deue ser tornado ante que los otras debdas, fueras ende en cosas señaladas (a).

Dineros contados, o otra manera de oro, o de plata, o alguna de las otras cosas, que se suelen, e pueden contar (1), o pesar, o medir recibiendo alguno en guarda de otro; si se muriesse aquel que la recibio en guarda, ante que la tornasse, tal preuillejo han las cosas que son dadas en condessijo, que primeramente (2) deuen entregar, e pagar las cosas que fuessen encomendadas, que ninguno de los otros debdos que deuiesse el finado. Fueras ende, si ante que aquellas cosas ouiesse recebido en guarda, ouiesse fecho algund debdo, por que ouiesse obligado (3) señaladamente todos sus bienes, o parte dellos: ca estonce, ante pagaria el debdo que ouiesse, que aquello que assi ouiesse recebido en guarda. Esso mismo seria, si algund debdo fuesse fecho por razon de la sepultura (4) del finado; o si aquel que tiene la cosa en guarda, fuesse debdor de otro, por marauedis que le ouiesse prestado, para fazer (5) alguna cosa, o naue, o otra cosa semejante, que estaua en manera de se perder, si la non refiziesse; o si el finado deue alguna cosa a su muger, que le ouiesse dado por dote (6); o si ouiesse ante fecho (7) algund pleyto con el Rey (8), por que fuessen sus bienes obligados, o por malfetrias (9) que ouiesse ante fecho (10), por que ouiesse algo de pechar: ca estonce, tales debdas como estas se deuen ante pagar, que el condessijo que fuesse assi dado. Mas las otras cosas que fuessen dadas en condessijo, non por cuento, nin por peso, nin por medida, si fueren falladas (11) entre los bienes del finado, e si le fuere averiguado, que le fueron dadas en guarda, ellas deuen ser entregadas en todas guisas a sus dueños, o a sus herederos, ante que se paguen las otras debdas, de qual manera quier que sean.

(a) L. 7, tít. 15, lib. 3 del F. R.

LEX IX.—Deponens rem, quæ consistit pondere, numero, vel mensura præfertur anterioribus creditoribus personalibus: sed non præfertur realibus, nec ei quod expenditur in funus defuncti, vel in domus, vel navis refectione necessaria, nec præfertur Regi, si quid ei ex delicto, vel contractu debetur, vel etiam pro dote uxoris. Si autem res deposita non fuerit de his, quæ pondere, numero, vel mensura consistunt, si invenitur in potestate depositarii, vel hæredum ejus, præfertur deponens omnibus aliis creditoribus. Hoc dicit.

(1) *Cantar*. De his rebus dicit, quia in eis transit dominium in depositarium, ut suprà eod. l. 2. nam si extaret res deposita, cujus dominium non transiret, tunc deponens indistinctè præferretur: l. *in rebus* 30. et ibi Bald. 2. lectura, C. *de jure dot.* l. *si ventri* 24. §. *in bonis* 2. D. *de reb. auctorit. jud. poss.* et ista l. in fine.

(2) *Primeramente*. Istud privilegium datur deposito propter frequentiam contractuum, et necessarium usum, D. *depositi*, l. *si hominem* 7. §. fin. cum l. sequenti.

(3) *Obligado*. Nam habens hypothecam præfertur omnibus privilegiis personalibus, l. eos 9. C. *qui potior. in pign. hab.* et hypotheca sequitur ipsam rem, l. *rescriptum* 10. D. *de pact.* Quid tamen si hypoteca facta fuit in fraudem chirographarii deponentis, vel depositarii, vide quod dicit Bald. in rubr. C. *de revocand. his, quæ in fraud. credit. alien. sunt*, in princ. versic. *item certum*, et Gloss. in l. 1. §. *ex contrario*, D. *de separat. bonor.*

(4) *Sepultura*. Adde l. pen. D. *de relig. et sumpt. fun.* et l. 30. tit. 13. infrà ead. *Part.* ubi vide quæ dixi.

(5) *Para fazer*. Adde l. *interdum* 5. D. *qui potior. in ping. hab.* et l. 28. tit. 13. infrà ead. *Part.*

(6) *Dote*. Adde l. fin. C. *qui potior. in ping. hab.* et l. 33. tit. 13. ead. *Part.*

(7) *Ante fecho*. Idem si post, dummodò non in fraudem deponentis, in dict. l. *eos* 9. C *qui pot. in ping. hab.* et vide Gloss. in l. *quod quis*, in gloss. fin. D. *de privileg. creditor.*

(8) *Pleyto con el Rey*. Adde l. pen. §. *respublica*, et l. *privilegia* 32. D. *de reb. auctor. jud. poss.* et l. *si cum pecuniam*, et l. 2. C. *de privileg. fisci*, et l. 2. C. *in quibus caus. ping. tacit. contrah.*

(9) *Malfetrias*. Videtur hìc innui, quòd fiscus habeat tacitam hypothecam in bonis delinquentis, etiam contra creditores, etsi sint depositarii, quod et voluit Gloss. in l. *una*, C. *pœnis. fiscal. credit. præfer.* lib. 10. Gloss. tamen in l. *aufertur*, §. *fiscus*, D. *de jure fisci*, tenet contrarium, et in l. *rescriptum*, in princ. D. *de pact.* Adverte tamen, quòd ista lex non probat, quòd in delictis habeat fiscus tacitam hypothecam; sed tantùm probat, quòd in prosecutione sortis propter delictum habeat privilegium personale, ut præferatur aliis creditoribus, cum quibus delinquens contraxit; et secundùm hoc concordat ista lex cum l. *quod placuit* 37. D. *de jure fisci*, et notat Cin. et ibi etiam Alber. in l. *si quis posthac*, C. *de bon. proscript.* et idem Albert. in dict l. *quod placuit:* de veritate tamen primi dicti, an fiscus in delictis habeat tacitam hypothecam, vide Bart. in l. *post contractum*, D. *de dotat.* et in l. *aufertur*, §. *fiscus*, D. *de jur. fisci*, Alber. in l. 1. C. *de privileg. fisci*, et per Alex. in dict. l. *rescriptum*, in princ. et magis communis videtur opinio, quòd ante inchoatum judicium criminale bona non habet hypothecata; imò neque ante sententiam latam, secundùm Bart. in dict. l. *post contractum*, et per Alex. in dict. l. *rescriptum*, in princ. quem vide. Et per istam hypothecam non excluduntur creditores condemnati, qui essent creditores aliter, quàm ex delicto illius, per dictam l. 1. C. *pœnis fiscal. etc.* sed solùm competit hypothecaria fisco contra debitorem possidentem, vel tertium possidentem, quia non esset creditor, secundùm Bald. Angel. et Alex. in dict. l. *rescriptum*, in princ. Dic, ergò, quod ista lex intelligatur, non quando fiscus petit pœnam delicti, quia tunc præferentur creditores indistinctè; sed quando damnum fuit datum, vel maleficium fuit factum in re fiscali: nam si fiscus agit ad tale damnum, præfertur etiam depositario; imò tali casu posset dici, quòd fiscus habeat bona delinquentis tacitè hypothecata; quia bona delinquentis in fiscum sunt tacitè obligata, secundùm Azon. C. *de privileg. fisci*, in summa in princ. et hoc est, quod etiam voluit Bald. in dict. l. *rescriptum*, in princ. in lect. *antiqua*, prout ibi refert Alex. quòd si fiscus persequatur rem familiarem, ut quia agat pro damno dato in fundo fiscali, habeat incontinenti bona tacitè hypothecata, non expectata sententia: nam tunc propriè non prosequitur pœnam; aliàs melioris conditionis esset delinquens in damnum fisci, quàm contrahens: quod non est dicendum, secundùm eum, et satis videtur probari in ista lege.

(10) *Ante fecho*. Idem si post, ut dixi suprà, quando maleficium fieret in re fiscali: si verò fiat in re alicujus extranei, vide l. 13. tit 14 infra ead. *Part.*

(11) *Si fueren falladas*. Adde dict. l. *si ventri* 24. §. *in bonis* 2. D. *de reb. auctorit. jud. possid.*

LEY X.—Que las despensas que fueren fechas por razon del condessijo, deuen ser tornadas a aquel que las fizo (a).

Despensas faziendo, aquel que touiesse alguna cosa en guarda de otri, por pro della, como quier que las deue cobrar, con todo esso non deuen retener (1), como en razon de prenda por ellas, aquella cosa que le fue dada en guarda; mas deuela dar aquel cuya es, quando gela demande. Otrosi dezimos, que es tenudo (2) el otro de darle aquellas despensas que fizo en esta razon. Otrosi dezimos, que si algund ome diesse a otro algund sieruo (b) en guarda, sabiendo que era ladron, e non le apercibiesse dello, e este sieruo furtasse alguna cosa a su guardador, que tenudo es el señor de pechar aquello que furtasse. Mas si el que lo dio en guarda non lo sopiesse (3), estonce, en su escogencia es de pechar el furto, o de desamparar el sieruo, por emienda del furto que de esta manera le fizo.

(a) L. 5, tít. 15, lib. 3 del F. R.

(b) En cuanto á esclavitud veáse nuestra nota 2.ª á la L. 3, tít. 11, P. 1.

LEX X.—Licèt res deposita non debeat prætextu debiti retineri propter espensas, quas depositarius fecit, poterit eas repetere à deponente: et tenetur deponens de furto servi depositi, si scivit furem, nec depositarium certificavit; sed si non sciebat, liberatur dando servum pro noxa. Hoc dicit.

(1) *Tener*. Approbat opinionem Joan. de qua in Gloss. in l. *si quis*, super parte *exceptionem*, C. eod. licèt Doctor. communiter ibi approbent opinionem contrariam, quæ fuit Placentini. Tene ergò menti istam legem, quòd pro expensis factis in re deposita per depositarium non competit sibi jus retentionis.

(2) *Tenudo*. Hoc casu datur actio depositi contraria, D. eod. l. *actione* 23. Et nota, quòd in actione depositi contraria venit etiam levissima culpa, ut in l. *si servus* 61. §. *quod vero* 5. et ibi Bart. D. *de furt.*

(3) *Non lo sopiesse*. Adde l. *si servus pignori* 31. D. *de pignor. action.* et approbat ista lex opinionem Placent. de qua per Azon. C. *depos.* in summa ad fin. Gloss. tamen in dict. l. *si servus*, et ipse Azo ubi suprà, et Doctor. communiter in l. *in rebus*, § *item qui sciens*, D. *commod.* tenent indistinctè deponentem, scientem vel ignorantem, teneri ad interesse, neque liberari dando pro noza: quia officium suum non debet esse depositario damnosum, l. *si servus* 61. §. *quod vero* 2. D *de furt.* Nota benè istam legem, quæ decidit contra Gloss. et communem opinionem, et sequitur opinionem Placentini.

TITULO IV.

DE LAS DONACIONES (a).

Dar es vna manera de gracia, e de amor, que vsan los omes entre si, que es mas cumplida, e mejor, que las que diximos en el Titulo ante deste. Ca el que empresta, o da lo suyo en condessijo, fazelo con entencion de cobrar todo lo suyo; más el que da, quitalo de si del todo. Onde, pues que en los Titulos de suso fablamos de los prestidos, e de los condessijos, que fazen los omes vnos a otros, por fazerles amor e ayuda; queremos aqui dezir de las donaciones, que se fazen por gracias, o por bondad de aquel que lo da, o por merescimiento de aquel que lo rescibe. E primeramente diremos, que cosa es donacion. E quien la puede fazer. E a quien. E de quales cosas. E en que manera. E despues diremos, por quales razones se desata la donacion, despues que es dada. E de todo lo al, que a esta razon pertenesca.